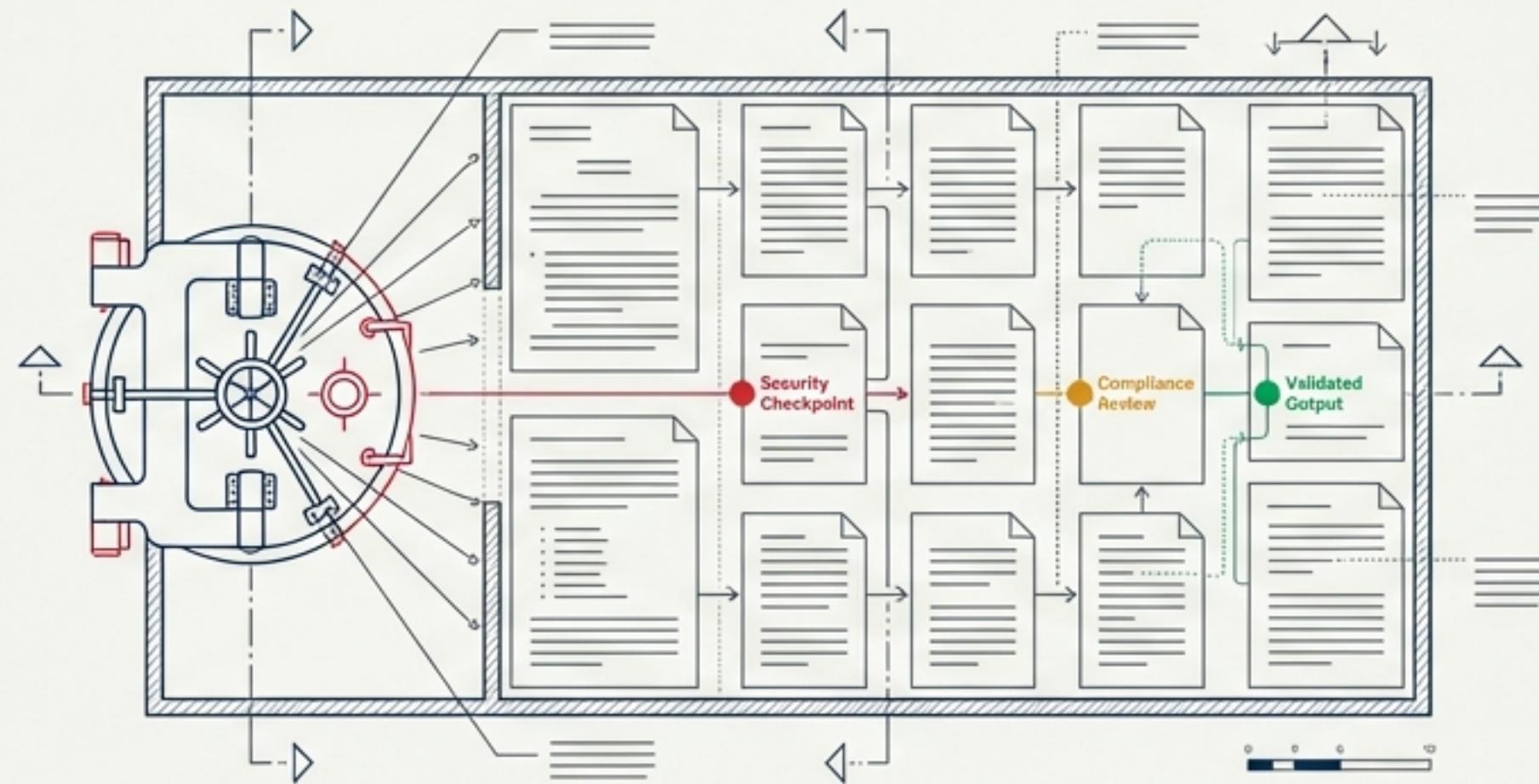


IA Generativa en la Práctica Legal: Manual de Operaciones Nivel 1

Un marco de ‘Primero Gobernanza’ para transformar la redacción legal sin comprometer la seguridad del despacho.



Basado en la investigación de Alejandro Reynoso (2026) | Lectura Confidencial

La adopción segura no requiere ser ingeniero, requiere disciplina operativa

La Tensión: Los clientes exigen velocidad y transparencia absoluta. Los abogados tienen un tiempo finito. Los Chatbots (LLMs) ofrecen una solución de infraestructura para la redacción, pero introducen riesgos existenciales: alucinaciones, datos inventados y fugas de confidencialidad.

El Insight: El problema no es la herramienta, sino cómo pensamos en ella. La fluidez del texto crea una falsa sensación de seguridad.



El Objetivo: Implementar un flujo de trabajo repetible y defendible que permita usar la IA como un “motor de redacción” bajo estricta supervisión humana.

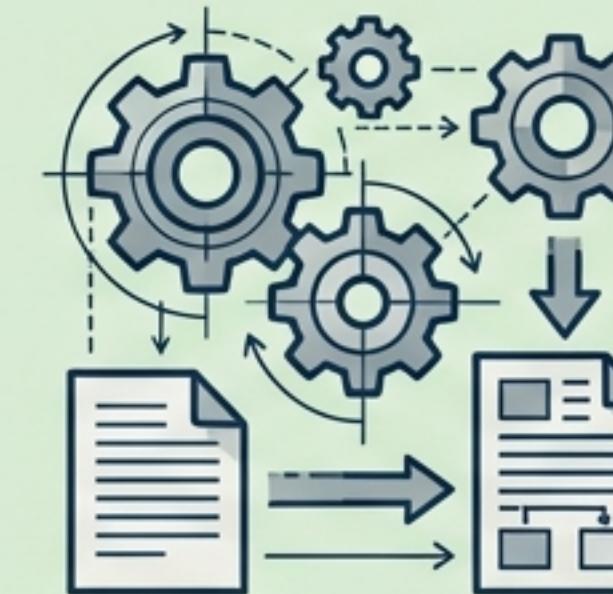
Su chatbot es un motor de redacción probabilístico, no un oráculo de la verdad

✗ Modelo Mental Incorrecto: AUTORIDAD



- Una base de datos de conocimiento.
- Un buscador de jurisprudencia.
- Un validador de hechos.
- Riesgo: Creer ciegamente en la salida.

✓ Modelo Mental Correcto: MOTOR (Nivel 1)



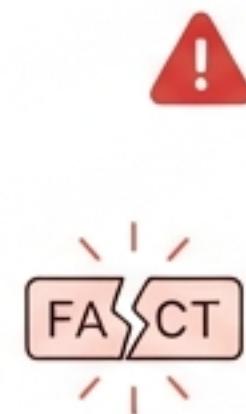
- Un transformador de texto.
- Un estructurador de ideas y argumentos.
- Un traductor a lenguaje llano.
- Regla de Oro: La IA te ayuda a escribir lo que ya sabes; no puede decirte qué es verdad.

La fluidez del texto enmascara la incertidumbre y crea riesgos invisibles

Los 4 Jinetes del Riesgo en Nivel 1

1. Alucinación

Inventar hechos, fechas o citas que suenan plausibles pero son falsas. El modelo prioriza la coherencia sobre la verdad.



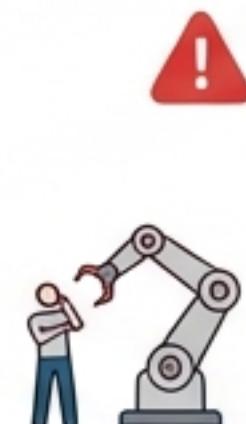
2. Confidencialidad

Filtración de datos sensibles del cliente o estrategia del expediente al ingresar prompts sin redacción adecuada.



3. Dependencia (Reliance)

Generar un tono demasiado confiado ("Seguro ganamos") que promete resultados indebidos al cliente y crea responsabilidad.



4. Omisión

Falta de matices, excepciones procesales o calificadores clave que un humano no olvidaría, pero que la máquina ignora.



El Protocolo de Auditoría Mínima Viable: 5 pasos para la seguridad



La gobernanza no es burocracia, es su barrera de seguridad profesional.

Estructura obligatoria de salida: haga visible la incertidumbre

1. Havy Helvetica Now Display

Slate Crimson Pro

1. Hechos Proporcionados

Copia verbatim de los bullets ingresados
(ancla a la realidad).



2. Supuestos

Slate Crimson Pro

2. Supuestos

Etiquetados claramente si la IA tuvo que
asumir algo.



3. Borrador

Slate Crimson Pro

3. Borrador

El texto generado (Marcado como
"DRAFT").



4. Navy Helvetica Now Display

Slate Crimson Pro

4. OPEN QUESTIONS

Lista obligatoria de lo que la IA no sabe:
información faltante, riesgos procesales.



5. Banderas de Riesgo

Slate Crimson Pro

5. Banderas de Riesgo

Advertencias de confidencialidad o
jurisdicción.



Clasificación de Riesgo: El Sistema de Semáforo para la toma de decisiones



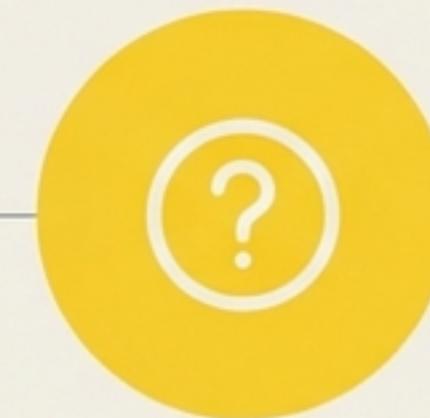
VERDE (Bajo Riesgo)

Tasks:

Redacción genérica, mejora de tono, esquemas internos.

Control:

Chequeo básico de coherencia.



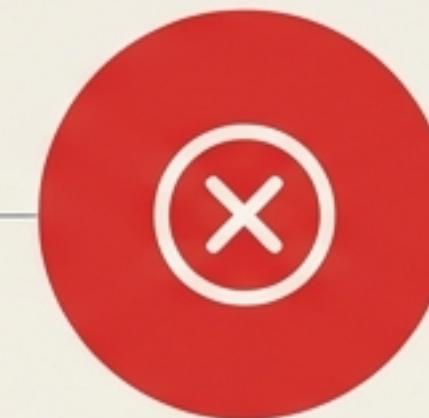
AMARILLO (Riesgo Medio)

Tasks:

Actualizaciones al cliente (datos redactados), resúmenes de documentos.

Control:

Verificación obligatoria + Log de Auditoría.



ROJO (Alto Riesgo)

Tasks:

Escritos judiciales, conclusiones legales finales, manejo de datos sensibles.

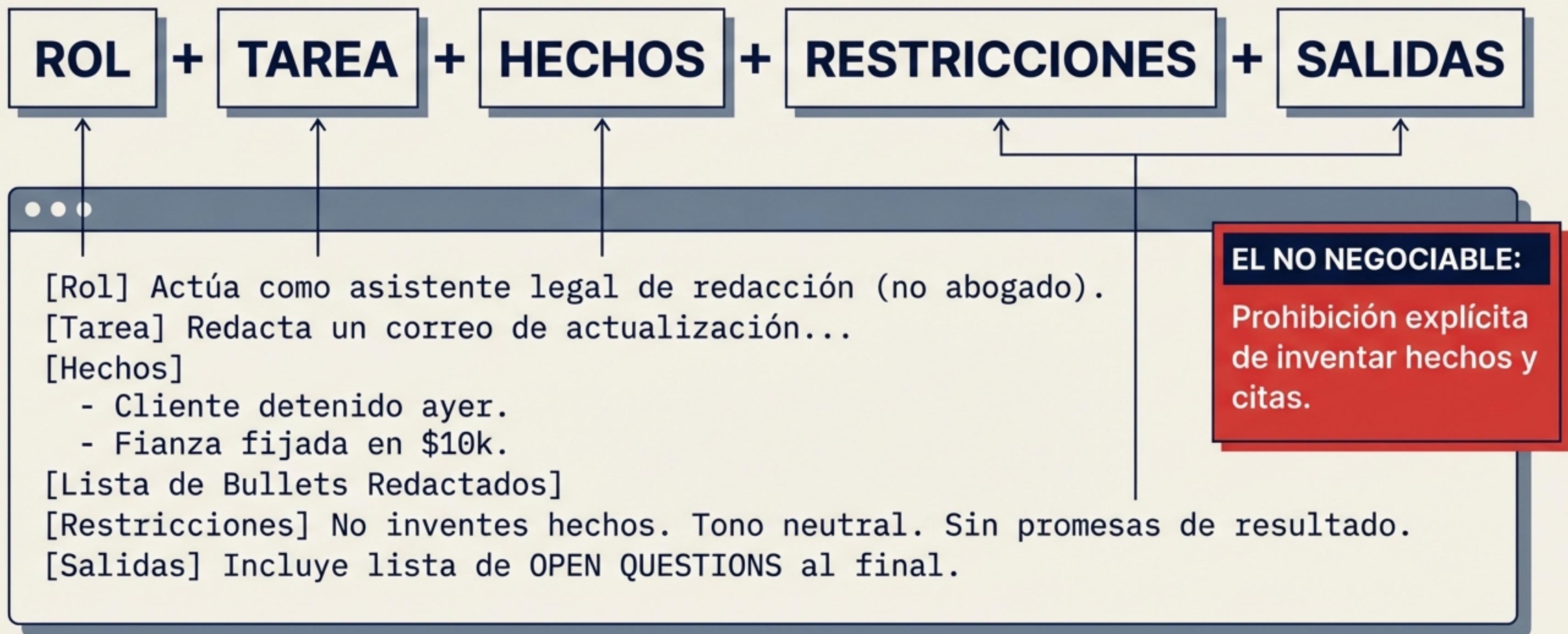
Control:

NO USAR IA o Revisión Senior exhaustiva línea por línea.

Capacidades y Límites: Definiendo la zona segura de operación

 ZONA DE VALOR (SÍ HACER)	 ZONA DE PELIGRO (NO HACER)
<ul style="list-style-type: none"> Traducir conceptos complejos a lenguaje llano. Crear esquemas y andamiaje para documentos (Term Sheets). Generar listas de verificación (Checklists). Redactar primeros borradores de correos de rutina.	<ul style="list-style-type: none"> Buscar jurisprudencia o citas legales (NUNCA). Verificar la veracidad de los hechos. Generar conclusiones legales específicas por jurisdicción. Ingresar datos no redactados (nombres, cuentas, fechas exactas).

Anatomía de un Prompt Seguro: Fórmula para Ingeniería de Instrucciones



Aplicación Práctica: Comunicación Penal y Gestión de Expectativas

El Escenario: Actualización sobre fianza a la familia del cliente.

El Riesgo: Prometer resultados ('Seguro sale libre') o usar un tono demasiado confiado.

El Protocolo de Control

Prompt:

- Restricción de Tono: 'Neutral, sin promesas, enfatizar incertidumbre'.
- Salida Requerida: Lista de 'Preguntas Abiertas' para la próxima reunión.

Resultado: Claridad para la familia sin compromiso legal indebido ni garantías falsas.

Aplicación Práctica: Respuesta Regulatoria y Administrativa

El Escenario: Respuesta a un requerimiento de autoridad (Agencia).

El Riesgo: Admisiones implícitas (“No sabíamos que...”, “Fue un error”).

El Protocolo de Control

Prompt:

- Restricción: ‘Sin admisiones. Solo hechos proporcionados. No caracterizar conductas.’
- Uso de Valor: Traducir el requerimiento legal (“Legalés”) a un resumen ejecutivo operativo para el cliente interno.

Aplicación Práctica: Internacional y Riesgo de Jurisdicción

El Escenario: Esquema de Term Sheet para una transacción transfronteriza.

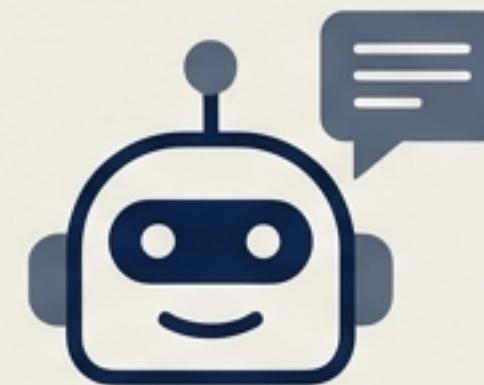
El Riesgo (Deriva de Jurisdicción): La IA asume leyes o estándares de EE.UU. en contratos de México.

El Protocolo de Control

Control:

- Instrucción: ‘Jurisdicción desconocida/mixta’.
- Salida: Uso obligatorio de [PLACEHOLDERS] para cualquier cláusula de ley aplicable.
- Regla: La IA estructura el documento, el abogado llena la ley.

La Línea Roja: Un Chatbot de Nivel 1 NUNCA es fuente de autoridad



Chatbot



Autoridad Legal/Biblioteca

**Mensaje Central: Si el chatbot proporciona una cita,
asuma que es falsa hasta verificarla.**

- No pedir citas al bot.
- Búsquelas en bases de datos externas (vLex, Westlaw, IUSTEC).
- Ingrese las citas verificadas al bot solo para formateo.

Checklist de Implementación Inmediata: Lunes por la mañana



El Nivel 1 es solo la base de la pirámide



****Conclusión:**** Si no dominamos la redacción segura hoy, no estaremos listos para los sistemas avanzados de mañana.

****Llamado a la Acción:**** Adopte la postura de 'Motor de Redacción bajo Supervisión'. La velocidad nunca puede rebasar al control.